

Kelewis, Karaliaucziuje  
kas Utarninka isbūdams,  
kastoj, ant bile tokio Pusto  
apseliūtas, su Pustpinin-  
geis ant Bertainio Metū  
5 Egr. arba 50 Pf.

# Kelewis

is

Upsatymū Statimai i Ke-  
lewi kastoj po 2 Egr. uį  
toįna, smulkeis Kastais  
isbrufawotą Eile. Gro-  
matas reif sen atrashyti:  
**Bergplaz** (arba  
Schleser Berg) Nr 7.

Karaliaucziaus Broliams Lietuwiniams Žinēs parnešas.

Nro. 21.

Karaliaucziuje, 21. Meiji.

1878.

## 5. Nedēlioje po Welytū arba Rogate.

Ewang. Jono 16, 23—30. Grom. Jof. 1, 22—27.

## Dienoje Kristaus Dangunžengimo.

Ewang. Mark 16, 14—20. Grom. Rusd. Ap. 1, 1—11.

Jusū wisi Daiktai te deštie Meilēje. 1. Kor. 16, 14.

Meile niekadōs ne pasiliauja. 1. Kor. 13, 8.

Meile jū yra didžiausioji. 1. Kor. 13, 13.

Meile tur pas mus gyventi;  
Meile, ta tur mus waldyt;  
Meile, ta tur mus mokyt;  
Meile, ta tur mus gabenti  
I plowingą Kanaan. Amen.

## Apie Brijiwertimą.

Bonas Jėzus sake: „Jey ne prisiveršite, tay ir jus  
wisi teipo prapulsite. Pons tare Wynyčzininkui apie  
Bygū Medi: „Sztay, aš tris Metus kas Metą atejęs  
Waisiaus jėškėjau ant to Bygū-Medžio ir neį jokio  
ne randu: pakirsti jį, kam jis nūprosnay žemėje stow!“  
Bet tas atsakydamas tare jam: „Bone palik jį dar ši  
Metą, if jį apkasēs apkrestu, hau Waisiaus neštu; jey  
ne, tay potam jį pakirst!“ Luf. 13, 1—9.

Szitus Žodžius aš Prisiwertimo Dienoj po Mi-  
šidōs pradėjau rašyti su smutna Szirdimi apmisl-  
damas, i koki Bedugni mūsų Kristžionyste jau begrim-  
stanti, kad jau pirm feliū Dienū wiens iš jōs Tarpo  
išsidrēsēs, sawo nelemtąjį Ranką prieš Wiešpaties  
Mofstytąjį pakelti. Rods Pono Diewo Malone mūsų  
žemēs Tėwą apgynę, ale ana Piktadėjyste tacziau pa-  
siliekt bjauri, nelemta, išgastinga Piktadėjyste ir parodo  
mums tą Bedugni, i kuri mes jau begrimstam. Prie-  
žastis tōs Bjaurnybės yra labjausej žmoniū Bediewyste.  
Szwieša Diewo Žodžio gesta, Likėjims baigias, Meile  
išaušta. Kastūse skaitoma, dimokratiskūse Surinkimūse  
apsakoma: n'ēsant Diewo, n'ēsant Išganytojo, n'ēsant  
Grieko, n'ēsant Welnio, n'ēsant Dangaus, n'ēsant Pe-  
klos, n'ēsant Amžiu Amžiu. žmogus n'ēsas i Diewo  
Weidą sutwertas, bet iš Bezdzioniū išsweisēs. Tokiam  
Mofslui prasiplatinant, ne gal kitaip buti, žmones tur

galiausiey i draškanczias žwēris pawirsti. Szitie  
Mofslai Wietōs rand teip prie Mufstujū, kaip ir prie  
žemujū, ogi pirmjausej prie aufstaj Mofitujū, o pagal  
tūsius potam ir prie Remofitujū.

Rods mes galētumbim sakyti: Diewui dėkun. Teip  
piklaj mūsų Lietuwoj ne stow. Szionay berods lųg  
teipojau daug netikusū Bediewjū randas, ale ger mums,  
czion randas ir daug Diewo bijancziū ir Diewo žodi  
mylincziū Dufeliū, ogi ir tarp pacziū Broliū ir tokiū,  
kuriems Mufščiausysis Pagalėjimą Upsatymo Diewo  
žodžio sutekēs ir jūsius kaip Liundininkus tarp sawo  
Išrinktujū stasēs. Tacziau tūmi linksmintis be norint  
tūjau man parėjo i Miski, kad ir tarp šitū pacziū  
mūsų Broliū žodžio Sakytojū, kurius Wiešpats sawo  
Liudininkais stasēs, tiek N'apstantōs prieš kits kita, o  
didey menkay Meilēs, kuri yra ženklas Kristaus Dwasēs,  
o ir daug Pasididziawimo ir Išikėlimo, o menkay Szir-  
diēs žemumo, kurei wienat Malone pažadēta. Jof. 4, 6.  
1. Petr. 5, 5. Toktai apmislujant mano Szirdis pilna  
Smutnybēs rados. Ale šitaj Smutnybėj manę Wieš-  
pats ne mifstinas palinksmino. Man parėjo iš mano  
mielōs Lietuwōs Gromatele nū wieno man šey ne  
pazistamo garbingo Brolio, kursai kaip man atsidūda  
ir yra žodžio Sakytojis. Tas manę sawo Gromatele  
didey atgawino. Nēša iš tōs aš numaniau, kad dar  
ir tokiū Broliū Lietuwoj randas, kurie nū manēs ne  
wisay atšijakę uį tai, kad aš prieš jū Miski kalbu, o  
kaip jau ir šey tulą Syki, teip ir šime Gziese tarp  
Broliū Lietuwoje Rejutarimas, Waidas beje ir pati  
N'apstanta pasidaro ne iš Szirdiēs Piktumo, bet iš  
to, kad Brolei kits kita ne geray išmano. Szitaipo  
aš numanau, kad Priekulškiei, Klaipeškiei ir fiti Brolei,  
arba kaip mes jūs wadinam Jofaniskiei, tai esti tie,  
kurie didey ant Darbū guldos, sakau kad tie neį Ke-  
turakaczio neį mano žodi n'išmanę, kuri mes pagal  
šwentąjį Kastą mofinam: liudydami, kad mes wienat  
per Likėjimą teiseis ir išgandytais pastojam.

Szitas Brolis, kurio Gromata šendien gawau, man  
lųg išsigandēs ale tacziau Meileje rašo: „Dabar prie  
mūsų per Jusū Kelewi randas ta Miski, kad dabar  
neb' reif prisiversti; bile tikt tiki, tay gana. Aš



Jumis meldziu, kad Jus per Kelewi graudentumbit, kad n'ier gana tikėti, bet tur ir prisiversti nū Lamsybės Szwiešybėp ir nū Macės Szetono Die-wop." Taip musū Broliš rašo. Ale tame iširodo, kad czion n'ier tikro Ižmanymo ney to, kas tai tikėti, ney to kas tai prisiversti. Priswertimo reik be jokio Ašfikalbėjimo. Jut Nieks ne gal i Pong Jėzu tikėti, kūrš n'iera priswertęs. Ale tikt dabokim, kas tai tikėti, kas tai prisiversti? Tikėti, tai ne tikt teip mislyti: tai Tiesa; Kristus yra Diewo Sunus, o jis žmogus pastojęs kentėjo ir mire už griešnąjė žmoniū Giminę. Tokia Misliš tai berods Tikėjims, ale tas ne pritent ant Ižganymo. Tai toks Tikėjims, kurį ir Welntai tur; jie tik ir dreba. Aš liubiu ižganantiji Tikėjimą griešnojo žmogaus wis prilginti Dvėrimui kokio Stėstanciojo žmogaus. Stėstąs žmogus iš Daimės ir Ižgasties tą jis Stėdams tweria, tai jis taip driutay tweria, kad jis tą apgniauzęs ir lyg apmiręs laiko ir nieku Budu ne paleidžia iki jis iš Prapultiės išgelbėtas, ar nuskendęs. Mės lyg teipojau sawo Griekūse budami grimstam ir Stėtam i amžingji Prapūlimą. Dabar Pono Jėzaus gelbanczioji Rankele mums iš Dangaus išitūza. Ger tam, kūršai dėl sawo Stėndėjimo išsigandęs su sawo Szirdimi Gelbėtojo Rankelę ntwėręs tą taip kaip apmiręs laiko ir tą ne paleidžia, kol ji Wiešpats i amžinūsius Gywenimus pergelbėjęs. Tągi Tikėjims yra Szirdies graudingasis Tiesos Kalbėjims, Ponui Jėzui sąkās: „Tu mans tawo aš esu, kito buti ne ketu.“

Ale toks Tikėjims ne gal Szirdy be Priswertimo raktis. Prie to paties Prilginimo arba Abrozo apie Stėstantiji pasilikant, kaip tas gal gelbanczėję Ranką nutverti, kad jo Rankos pilnos Szapū arba Szukšmiū. Kad jis tus Niekus ne paleidz, tay jis ne gal gelbanczėję Ranką nusitverti ir tur su sawo Szukšmėmis nūgrimsti. Tągi Priswertims yra prilginams Szirdies Paleidimui tū Niekū, kurius be laikant ne gali pati Pong Jėzu gywūju Tikėjimu nutverti. Tągi kurio Szirdy gywen Puityste, Didyste, Godas, N'apšanta, Garbės Troškinas, Kietsprandyte Sawmylyste, Swietmylyste ar kas šėip tam lygu, tas ne gal sawo Ižganytoji sawo Szirdimi arba Tikėjimu apšitabinti. Wislab tai tur atmetta buti nūgrunczian. Tikt šitas Szukšmes iš Szirdies per širdingą Gailėstį ir Priswertimą atmetęs budams gali Ponu Jėzumi twertis; tada jis gal tawo Szirdyje gywenti per Tikėjimą, tada ussidega tawo Szirdyje ir dangiškoji Meilė i tą, kūrš tawę pirma mylėjęs, kaip ir i sawo draug-atpirktąji Broli, o tu jau šėzion ant Žemės budams ragauji Saldumą prisirtinanczios dangiškos Linksmybės. Amen.

## Relemtoji Piktadėjyste Berlyne.

Kofia nelemta ir išgąstinga Piktadėjyste Subatoj 11tąji Meiji Berlyne nusidawusi, mes jau trumpay pasakojom; šendien Mažumą daugiaus apie tą Dalšką kalbėti turim. Musū Wiešpats Ciecorius parwaziawo, podraug su sawo Dukterimi Badū Did-Crcifiene atwiroj Karėtoj iš Laufo, kur jis buwo Dre arsitwapstęs. Ulyczioj, wadinamoj „Unter deu Linden“, buwo felt Wežimai susiwaziawę, teipo, kad Karaliaus Wežimas tikt pamazu galėjo waziūti. Tay Did-Crcifiene ant Szalies nusitkreipusi pamate wieną žmogū tokius 4 ar 6 žingsnius atstu nū Wežimo esanti ant Ciecoriaus Galwos be celiūjant. O wos ji iš Ižgąsczio paspėjo, tą žodi ištarti „Tėyt, cze kas šauja ant tawęs!“ ir sawo Lewą sawo Kunu apdengti, tay jau ir buwo Szuwis paleistas, o Ciecorius jaute Kulką jo Galwai pro Szali pralekiant, teip, kad jis su faire Ranka prie Raktos twerės mislydams, kad Kulką ji ironyusi. Ale „kas po Apgynimu Aukšcziausiojo šėd ir po Pawėsiu Wisgalincziojo laikoti, tas safo Ponui Diewui, mano Nusitkėjims ir mano Bilis, mans Diewe, kuriū nusitikiu.“ Pf. 91.

Wos tam Szuwii nusidawus cze ir tūjau žmoniū rados kurie Rązbaininką twėre. Ale tas ne norėjo nusitwerdinti jis bėgo iš wienos Ulyczios Pusės i antrąjė, o podraug manding tris ar keturis Kartus iš sawo sukamos Pistulės iš Dalies prieš Ciecoriū, iš Dalies prieš tūsius šaudams, kurie ji nutverti bande; tacziau Ponas Diewas t'ėstie pašlowintas, ney wienna šitū iššautujū Kulkū ne tropyjo, todėl ir ney jokios Iškados ne padare. Ciecorius parwaziawo Namūn, o tūjau buwo didele, beje nesuskaitytina Daugybė žmoniū ant Ulyczios aplink Ciecoriaus Paliocziu susibėgusi, iš kurio mylimasis Žemės Lėwas ant wiršutinios Aukštumos atsitartotinan išžengęs žmones su Ranka mōdams pašweikino. Tay pakilo be Galo didis Szukawimas: „Gyws t'ėstie musū Ciecorius! aukštay! aukštay!“ O tą žmoniū Daugybė pasiliko iki wėlay i Rakti, o dide Dalis ir rasi per Rakti aplink Ciecoriaus Paliocziu nēs anksti Rytmetnj Nedėlios Rytą buwo lyg tofajau Daugybė Paliocziu apšpitusi.

Rązbaininkš yra Wardu Hōdel arba pagal sawo Patėwį ir Lehmann, iš zakšiško Miesto Leipzig, jis 21 Metū sens, Blesininkū Gizelis dides nelemtas žmogus, kūršai jau ir kitūse Miestūse dėl wisokiū Piktadėjsczėju pakorawotas, o podraug ir socialistiškas Dimufratas. Kalėjime jis dabar Penciugais surakintas. Ant Klausymū Wyriaubjū jis tikt wis balamutiskay, kiet-sprandyškay ir tikt jūfodams atšliepja. Jis sakos, buk jis ne norėjęs Ciecoriū nušauti, bet sawę pati, po wiso Swieto Akiū tūmi išrodyti norėdams, kad Wargdientui



Žmogui nieko daugiaus ne pasiliekt, kaip tikt saw Galg pasidaryti. Ne ne tik Did-Grcikiene bet ir daug kitū Liudininkū atliudyja, kad hitas Hēdelis tiesiog ir atwiray ant Gecoriaus homės.

Gecorius Diemui dėkuy sweiks ir Ponui Diemui dėkawoj, kad jis jė dabar jau treczią Kartą iš lgy tokišdžiau Smertiės Briegadōs išgelbėjēs. Jė wisū Swieto Žemjū pareit jam ėirdingū Sweikinimū nū Auffsū ir Žemū už tai, kad Pons Diems gelbėjēs. O Gecorius yra wisiems uš tą Meilę per Ceitungas ėirdingiausēy pasidėkawojēs.

### Dėl Knygeliū: „At Pabust!“

Yra tarp Brolių Lietuvoje teipojau ėim Gziese ne mentas Sujudims atšrades. Kadangi Daugel tas Knygeles per irwingitiškas laiko, todėl wiens Kristaus Apreiškimą iš wiernōs Szirdiēs myšs, ale lietuwiškan ne mokās Brolis pas manę atejēs, melde, kad aš sekanti Ludimą Keleiwjui prisuczau. Bet jis apie tas Knygeles ėitaiyo ludija: „Kadangi ir Lietuvoje tankei taip wadinamieje Irwingytai arba Apaštališkei pradēd praplatinti, kurie prisiwerczianczēs Dušēs prie sawo Draugystēs traufdami, ėiems daug Painiū padaro, todėl yra nū keliū Surinkimā myslinczū Brolių mažas Knygelis su tam Užrašū: „At, pabust!“ išdrukawodintos kuros nor už sawo Įžganimā pasirupinanczūs Krišczonis iš ėwento Rašto apie pastutinus Gzesus pamofinti, jeib tokie prie Apaštališkiū Draugystēs neprisidraugawotu, bet prie mūsų ewangeliškōs Bažnyczōs pasilidami tazau galietu išmintingoms Mergoms lgyus buti ir sawo Pono Atejimo tikru Budu laukti.

Geray ėstemiš! Tos Knygeles ne yra prie Irwingytū wilojancziōs, kaip keli mislyja; bet jos nor kožnā jas išmintingay skaitanti nū tū atlaifyti.“

Klaipėdoj, Mējo Mēnesyje 1878.

G. Kinder.

Taip toli tas Brolis apie tas Knygeles ludija. Bet aš noru dar tam pridėti, kad tas Mosklos tū Knygeliū, ne Irwingytū pramanytas, bet taip toli, kaip jis su Diemo Žodziu sutar, jau ir taip sens yra, kaip patš Diemo Žodis. Todėl jau ir wisuczēs, o ypaczen nū Gzieso Wierōs Atnaujinimo yra Krišczonyštieje ir tokiū Diemo Wyrū buwē, kurie apie dwejepą Atejimā Wiešpaties ir apie tukstantmetinę Karalystę tą pati mokino, kas tosa Knygeliesia stow. Bet labjausey ėuse pastutinūse Metūse yra daug apšwiestū ir Kristaus Wyniczoje wiernay trusojančū Wyrū pradēje, už Įšplatinimā to Mosklo didey pasiprocowoti, o aš galieczau czon didi Skaitlu ewangeliškū Kunigū, Pasuntiniū ir Bibeliū Įšguldytojū Wardais privedsti, kurie

su Mosklu tū Knygeliū pilnay sutar. Kiti yra rods tas tosa Knygeliesia prwestasēs Wietas iš ėwento Rašto ėitaiy išgulde. Wiešpaczui welijant rasi bus man galima, ėitą Syki ir Keleiwjo Prieteliems tay nors trumpame Suglaudime pranēsti, kę pastutinūse Szimtmeczūse yra tam Moskliui Britarantieje ir tam Briestaraunantieje mokine. Szam Kartui pakaks ir ėis praštas Ludimas toms Dušoms, kuros Pakarnystieje ir Szirdies Prastybieje kaip Marczos sawo Awineli saka. Bet tay yra iš Tiesōs didey apgailietins Daiktš, kad ypaczen keli iš Surinkimo Wyresnūjū sawę per apšwiestus Diemo Wyrus ir Sargus Izraelij laikydami ir lgy ant Gosto neapširinkanczojo Popiežiaus užsišēdę, yra papratę, kaip tay Patryms, kad mokin, taipo elgtiesi, kaip jau nūbažnasis Asaps apie tokiūs Žmones, kad ludijēs yra. Ps. 73, 9. Wislab, kas ne su jū Britarimu ir ne pagal jū Dingšezę rašyta, ar butu Bibeliū Įšwertims, arba Surasnyms fokū ėitū Knygū, tay perkreipta ir iškadinga. Todėl ne Dymš, kad keli iš jū ir tas Knygeles wos aplamay perskaitē tūjaus su sawo Atjudijimu gatawi buwo: „Tay yra iškadingi irwingitiški Klajawimai, ėalin su joms!“ O todėl ėie Surinkimūse ne tik atkartotinay uždraude, jēs pirkti, bet ėitš tiesog prisake, nupirktasēs i Ugni imesti. Je, sakoma, kad keli ištyrę, buk tū Knygeliū Rašējas wiens Mokitojis esās, ėi per Klaiduną ir Weidmaini išėaukę ir susitarę esę, prie Raģierungōs rašyti, kad ta toki Įškaddari iš jo Urēdo paleistu. Tokš Pasielgims yra jut tikras Bažnymis didzo Įšėkelimo, bet ne Waišus tōs Meilēs, kuri „wislab pakencza, wislab tik, wišo lukur, wislab pakel“. 1. Kor. 13, 7. Rods yra ypaczen ėim mūsų Gzese didey reikalings Daiktš, ant ano apaštališko Graudēnimo padaboti: „Newiernytit kožnai Dwasei, bet mieģinkit Dwases, bau jos iš Diemo yra“ (1. Jon. 4, 1); tazau mes turime prie to ir anos Apaštalo Parodōs atbotti: „Dwases ne gesykite. Prarakystēs ne paniefinkite. Bet wislab mieģinkit, ir kas ger yra, palaiſykite.“ 1. Tessal. 5, 19—21. O jey kožnas ir anas Knygeles skaitasis taipo darytu, kaipo anie iš Beroēs kad dare (Rusid. Apas. 17, 11); tay jis joms rasi ir pilnay pritarti negalēdamš, tazaus iš jū Skaitomo daug Segnonēs igyti galietu.

Klaipėdoj, 10taji Meiėi 1878.

A. Gynars.

### Wisofia Žinia.

— Musū Kantleris Firštas Bismarkis dar wis jerg ir mislyjama, kad ėisai teip weif ne pasigaus, kad jam galima butu, i Gecorystēs Saimo Surinkimus ėi Pawasari ant jo Susirodyjimū pareiti. Kaip weif jis



tiek tiek bus gasigamēs, tad jis tiešog eis i Kisingus ar i Achus ant Bartojimo Sweikatōs Wandens.

— Zeme yra nū Saulēs arba Saule nū Zemēs 20 Millionū Myliū atstu; ale tarp Saulēs bey Zemēs randas dvi Zwaigzdēs, kurios Dienoj, kad jos po Saule pareit, yra tamšios. Ale kad jos aplink Saule bēgdamos nū Saulēs i Szali arsitolin, tay jos Naktimis po Saulēs Nusileidimo arba pirm Saulēs Uztekėjimo ant Dangaus žiba šviesey. Wiena šitū Zwaigzdeliū Zwaigzdininkū wadinama Wēnus; meš jē, kad ji Saulei pasluy bēg, wadinam wakarine, o kad ji pirma bēg, aušrine. Antroji Saulei dar artesne; Zwaigzdininkai jē wadin Merkurijū. Ji n'iera tokia didele kaip anojie, o prie musū ji ne tur ypaczien Wardą. Toji 6tąji Meiji po Ziegoriaus puse penkiū Wakare po Saule paėjo, o Zwaigzdininkai jē sawo žiuronais iki Saulei nusileidziant kaip jūdą Spogeli ant Saulēs mate.

— Englishoje Growpsteje Lanaster yra fabrikškiejie Bummuliū Werpėjai pries Fabrikū Bonus sustare budami manding daugiaus Algōs prašydami 17tąji Aprili pradēję štreikiūti, tai esti sawo Bonams Darbą užginti. Anoj Dienoj buwo jau 15 Tufstancziū Darbininkū Darbą i Szali padējē, o antroje Dienoje buwo rofūjama, kad jau tokie 40 Tufstancziū štreikiūs.

— Szę Wasara tarp Karaliaucziaus bey Tilžės eit manding keturi Dampbotai, kuriū wis kas Dieną wis wiens iš Karaliaucziaus ant Tilžės, o ir wiens iš Tilžės ant Karaliaucziaus linkay paleidziamš. Tikt Nedeldienioms bey Panedėleis tie Dampbotai ant sawo Wietōs pasiliekt. Kitais Metais ējo wis tikt du Dampbotu tarp šitū Miestū, kas Utarninką Kemergg bey Subatą, teip iš Karaliauczius, kaip ir iš Tilžės išeidamu ir wis ant Buse Kelio manding ne toli Labgumōs sustitdamu.

### Dowanēlēs nū Pradžios Apriliaus Mēnesio parėjusios.

23) Draguns R. iš R. ant Ewang. 5 Markius.

24) Parendininkai ficzion M. D. ant Ewang. 1 Mk. — A. B. ant Wargd. 1 Mk.

25) Brolis Kosgalwis iš W. šen atsiunte už Pastunt. Rusid. 16 Mk. 50 Pf., o 13 Mk. 50 Pf. Dowanū ant Ewang.

26) D. Sellau iš Bulwisitiū iš Palikimo N. basninkēs Annikēs Szelwienēs ant Ewang. Pastunt. 592 Mk. 86 Pf., anūs 150 Markus ne rofūjant, kurie man jau Oktoberio Mēnesyje senajo Meto parėjo, ir kurius aš jau sename Mete i Kelewi istatydinau.

27) Bons Kunigs Echternach iš Nidēs ant Ewang. Pastunt. 5 Mk. 80 Pf.

28) R. II iš Nidēs ant Ewang. Pas. 10 Mk.

29) Bons Kunigs Hiziqrath iš Blaskiū ant musū Mielasird. Rigonbuczio 12 Mk. 40 Pf. ir ant Neregincziujū 5 Mk. 75 Pf.

30) Bons Kunigs Rudatis iš Priekulēs už Pastunt. Rusid. 9 Mk., ant Ewang. Pastunt. 169 Mk., ant musū Epitolininkū 4 Mk., ant musū Mielasird. Rigonbuczio 1 Mk., ant Kaupšūtujū Jeruzalėj 1 Mk.

31) Brolis Jons Lufkus ant Pastunt. tarp Žydū nū wienōs Draugseferēs, kurios Wardas ne minetas 15 Mk.

32) Bons Kunigs Harner iš Dowilū ant Ewangēlijōs Pastuntinystēs 8 Mk., ant musū Karaliaucziaus Epitolininkū, ant musū Mielasird. Rigonbuczio 16 Markiū.

Su Meijo Mēnesiu baigias musū Karaliaucziaus Pastuntinystēs Metai, o ir Metū Rokundas. Kas man Dowanū wēliaus pareis tai i sekanciojo Meto Rokunda bus istatyta.

### Preke Karaliaucziuje 18. Meiji.

Ant Turgaus Javū mentay pareit. Kwiecziei 9 Markius 80 Pf. iki 10 M. 10 Pf. už 100 Swarū. Rugiei 6 M. 50 Pf. iki 6 M. 70 Pf. Mieziei, did., 6 M. 50 Pf. iki 6 M. 80 Pf. Awijos 6 M. — Pf. iki 6 M. 20 Pf. Žirniei, balt., 7 Mk. 50 Pf. iki 8 Mk. 50 Pf. Koputes 2 M. 40 Pf. iki 2 M. 50 Pf. nauj. Szep. Szienš 2 Mk. 50 Pf. iki 3 M. — Pf. Entrs. Sziaudai 2 M. 25 Pf. iki 2 Mk. 50 Pf. Entrs. Swiestas 1 Mk. 10 Pf. iki 1 Mk. 20 Pf. už Swarg. Kiausiei 60 Pf. iki 65 Pf. Mandelis.

Didey šaumū Silkiū už Baczą nū 24 Markiū prasidedant, gerū Kafēbonū už Swarg nū 1 Markiū 10 Pf. " Muskebodēs . . . . . 44 Pf. " Cuforiaus Kepureše . . . . . 48 Pf. " kaip ir wisus Aptiekoryštēs Taworus prisiulo pigiaustey  
**S. Brandekker**, Ragainėje, pirmto Schlegelberger.

### Karl Manleitner, Tilžėj,

prisiulo sawo brangiemsiems Lietuwininkams Pirkėjams Gelezies Sztangū už dar niekados ne bntwusta Prekia. Wisus fitus Geleziiū Taworus lyg teipojau didey pigiey. Gatawū birbamū Wežimū, Spacierawimo Wežimū; geležiniū Žagritū, geležiniū, Ugniēs n'weikiamū pininginiū Spintū ir teip toliaus randas wisuczies graziey pagatawytū prie manēs Pakawonėje padētū; lyg teipojau Atfelmaszyniū. Tas pats.

Aš sawo garbingiemsiems Pirkėjams iš Apygarbo dabar Pawasario Skalbimui ir Baktinimui pristiartinant primenu sawo wisur pažistamaje geriaustaje Kernzhyga arba Muilg, žalijsi Muilg, engliškajš Klorkalki bey Natrum Prefias aš statau prie gražiausio Tawero wisados pigiaustey ir meldziu meilingo Aplankymo.

**Heinrich Kiewel**, Tilžėje,  
Wokiecziū Mlyczioje Num. 67,  
Muilo Fabrike ir Kupczyšte.